

Conditions d'utilisation

A. Généralités

Les présentes conditions d'utilisation (« **conditions** ») régissent l'utilisation que vous ferez du site Web (« **site Web** »), qui est exploité par la Compagnie d'assurance voyage Orion (« **Orion** »).

Chaque fois que vous accédez au site Web ou que vous l'utilisez, vous en acceptez les conditions et vous vous engagez à vous y conformer, ainsi qu'à toute modalité, condition et mention juridique supplémentaires trouvés sur le site Web (« **modalités supplémentaires** »). En cas de conflit entre les conditions d'utilisation et les modalités supplémentaires, les modalités supplémentaires prévaudront.

Ces conditions et ces modalités supplémentaires peuvent être modifiées en tout temps sans préavis par simple mise à jour de cet affichage. Veuillez consulter les conditions et les modalités supplémentaires périodiquement. Le fait de continuer à accéder à ce site Web ou à l'utiliser signifie que vous acceptez et consentez à être lié aux modifications apportées aux conditions d'utilisation et aux modalités supplémentaires.

B. Information

L'information, le matériel et le contenu du site Web (« **l'information** ») sont réputés être fiables lorsqu'ils sont mis en ligne, mais ne sont pas garantis d'être exacts, complets ou à jour en tout temps.

L'information peut comprendre des inexactitudes techniques ou des erreurs typographiques, et Orion et ses dirigeants, directeurs, employés et agents n'ont aucune obligation de mettre à jour l'information.

L'information peut être modifiée, retirée ou supprimée en tout temps sans préavis.

L'information est fournie uniquement à des fins d'information générale et ne vise pas à donner des conseils précis sur l'assurance voyage, des conseils juridiques ou autres, et ne doit pas être suivie ou interprétée comme tel.

L'information n'appuie ni n'approuve aucun tiers ou ses conseils, ses opinions, son information, ses produits ou ses services.

C. Produits et services

Les produits et les services d'Orion décrits sur le site Web se rapportent aux produits et aux services au Canada qui sont offerts uniquement en vertu des provinces et des territoires canadiens où ils peuvent être légalement vendus. Pour plus de précision, l'information contenue sur le site Web ne constitue pas une offre de vente ou de sollicitation liée à un produit ou à un service offert par Orion. Pour des renseignements sur la disponibilité d'un produit ou d'un service dans votre province ou votre territoire, veuillez communiquer avec Orion au 855-674-6684 (855-ORION-TI).

Chacun des produits et des services d'Orion est assujéti aux conditions énoncées dans la police applicable ou le certificat d'assurance en vigueur au moment de la souscription ou de l'inscription, et aux lois applicables. Tous les produits et les services d'Orion décrits sur le site Web peuvent être modifiés, retirés et supprimés en tout temps, sans préavis.

D. Marques de commerce et droits d'auteur

L'information figurant sur le site Web est protégée en vertu des lois sur les droits d'auteur du Canada et

Siège social

Centennial Place, Tour est
Calgary, Alberta T2P 0R3

Bureau de Toronto

60 Commerce Valley Dr. E.
Thornhill, Ontario L3T 7P9

t 905-747-4900 | 1-855-674-6684

f 905-771-3357

w oriontravelinsurance.ca

est strictement réservée à votre usage personnel, étant entendu qu'un tel usage comprend une référence aux droits d'auteurs respectifs ou une attribution, comme il est indiqué sur les pages copiées. Sauf mention expresse du contraire, l'information ne peut être autrement copiée, affichée, distribuée, téléchargée, mise sous licence, modifiée, publiée, réaffichée, reproduite, réutilisée, vendue, transmise, utilisée pour créer un produit dérivé ou utilisée à des fins publiques ou commerciales, sans la permission expresse écrite d'Orion.

Les noms, mots, titres, phrases, logos, images, graphismes ou dessins qui sont sur le site Web peuvent être des marques de commerce ou des noms de marque, enregistrés ou non, d'Orion ou de ses filiales, ou de tiers (lorsqu'utilisés sous licence par Orion). Les utilisateurs du site Web ne peuvent republier ou reproduire une marque de commerce de quelle que manière que ce soit sans la permission préalable par écrit d'Orion. Tout téléchargement, retransmission ou autre copie ou modification non autorisée de marques de commerce ou de toute information sur le site Web peut constituer une violation des droits de propriété intellectuelle qui peut entraîner des poursuites judiciaires.

Rien de ce qui figure sur le site Web ne peut être interprété comme conférant une licence des droits de propriété intellectuelle, que ce soit par préclusion, implication ou autrement.

E. Communication électronique par Internet

Toute communication électronique non protégée par Internet n'est ni sécurisée ni confidentielle, et peut faire l'objet d'interception, de perte ou de modification éventuelle. Vous ne devriez pas envoyer d'information confidentielle, exclusive ou sensible qui vous concerne, vous ou d'autres, par Internet. Orion n'est pas responsable envers vous ou envers quiconque des dommages causés au cours de la transmission d'un message que vous avez envoyé à Orion ou qu'Orion vous a envoyé.

F. Liens

Le site Web peut comprendre des liens vers d'autres sites Web qui ne sont pas exploités par Orion. L'information, les produits et les services offerts par l'entremise de ces sites Web ne sont pas offerts par Orion, mais par l'entreprise décrite en détail dans le site Web pertinent. Ces sites Web ne sont pas exploités par Orion, mais plutôt par l'entreprise décrite en détail dans les bas de pages desdits sites Web.

Les liens dans le site Web, venant de sites Web ou allant vers des sites Web, sont ajoutés pour des raisons de commodité. Orion ne passe en revue ni ne contrôle, et n'est pas responsable d'aucun site Web lié à son site Web, du contenu de ces sites Web, des pratiques de confidentialité de ces sites Web, des tiers qui y sont nommés, de leurs produits ou de leurs services. En établissant des liens avec un autre site Web, vous le faites à vos propres risques et Orion ne sera pas tenue responsable de tout dommage découlant de tels liens. De plus, Orion ne sanctionne ni n'approuve les sites Web liés à son site Web, à l'exception du site Web d'Orion.

G. Avis

Orion offre le site Web et l'information qui s'y trouve tel quel et là où il se trouve, et ne s'accompagne expressément ou implicitement ni de garantie, d'allégation, de représentation ou d'endossement à l'égard du site Web ou de l'information, y compris sans s'y limiter, les garanties quant à la qualité marchande, l'exploitation, l'absence de contrefaçon, l'utilité, l'exhaustivité, l'exactitude, la ponctualité, la fiabilité et la pertinence à des fins particulières. Par ailleurs, Orion ne déclare ni ne garantit que ce site Web sera disponible et répondra à vos exigences, que l'accès ne fera pas l'objet d'interruptions, qu'il n'y aura pas de retard, de problème d'utilisation, de défaut, d'incompatibilité, de panne, d'erreur, d'omission ou de perte de l'information transmise, que des virus ou des agents contaminants ou destructeurs ne

seront pas transmis ou qu'aucun dommage ne surviendra à votre système informatique. Il vous incombe entièrement de protéger les données de votre ordinateur et/ou votre équipement informatique, et de prendre les mesures raisonnables et appropriées pour détecter la présence de virus ou d'autres agents ayant des propriétés destructives.

H. Absence de responsabilité

Orion ne peut être tenue responsable envers vous ou envers quiconque pour tout dommage, peu importe la nature ou la cause (y compris les dommages directs, indirects, accessoires, spéciaux, immatériels, exemplaires ou punitifs) découlant ou en lien avec le site Web, l'information ou les présentes conditions d'utilisation, y compris sans s'y limiter : (i) sa capacité ou son incapacité à accéder au site Web ou à l'information, et à les utiliser, (ii) toute action ou décision que vous avez prise relativement au site Web ou à l'information, (iii) toute erreur ou omission dans le site Web ou l'information et (iv) toute utilisation non autorisée ou reproduction du site Web ou de l'information, même si Orion a été avertie des dommages possibles.

I. Lois applicables

Le site Web, l'information et les présentes conditions seront régis par les lois de la province de l'Alberta et par les lois du Canada qui y sont applicables, et seront interprétées en conformité avec celles-ci, sans égard aux principes touchant les conflits de lois, et nonobstant votre domicile votre lieu de résidence ou l'endroit où vous êtes. Les différends, les controverses ou les réclamations découlant du site Web, de l'information ou des présentes conditions d'utilisation, ou s'y rapportant seront soumis et assujettis à la compétence exclusive des tribunaux de la province de l'Alberta. Vous acceptez de vous en remettre à la compétence exclusive des tribunaux de la province de l'Alberta pour le règlement final de toute poursuite, action ou procédure découlant du site Web, de l'information ou des présentes conditions d'utilisation, ou en rapport avec celui-ci.